

Porównanie tłumaczeń Wyjścia 31:12

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	JAHWE powiedział też do Mojżesza:
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	JAHWE powiedział też do Mojżesza:
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Potem JAHWE powiedział do Mojżesza:
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Potem rzekł Pan do Mojżesza, mówiąc:
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	I rzekł JAHWE do Mojżesza, mówiąc:
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Potem tak rzekł Pan do Mojżesza:
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	I rzekł Pan do Mojżesza:
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	JAHWE powiedział do Mojżesza:
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	JAHWE rzekł do Mojżesza:
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Potem [jeszcze] rzekł Jahwe do Mojżesza:
PEC	Przekład literacki	Tora Pardes Lauder	Bóg przemówił do Moszego wyjaśniając mu:
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І сказав Господь до Мойсея, кажучи:
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	WIEKUISTY także oświadczył Mojżeszowi, mówiąc:
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	I JAHWE rzekł jeszcze do Mojżesza: